

### Voyager 1602g

Escáner inalámbrico de bolsillo con Imager

### Guía de inicio rápido

VG1602- ESLA-QS Rev C 4/16 Nota: Consulte su guía de usuario para información sobre la limpieza de su dispositivo.

### Introducción

La batería del escáner debe cargarse por completo antes del primer uso. Puede cargarse en una toma de corriente o conectándola a una computadora mediante un cable USB.

Carga con toma de corriente:



Nota: En caso de ser necesario, la fuente de alimentación deberá ordenarse por separado.

### Conectar el escáner a un puerto USB:

Apague la computadora antes de conectar el escáner y vuelva a encenderla cuando el escáner se haya conectado por completo.



Nota: Si carga el escáner usando un cable USB, la corriente disponible para la carga será reducida y el tiempo de carga será mayor. La carga con toma de corriente es más rápida.

### Indicador de carga de batería

Cuando la batería se esté cargando, el LED situado en la parte superior izquierda del escáner parpadeará en naranja. Cuando la batería esté cargada por completo, el LED se iluminará con una luz verde fija.



### Técnicas de lectura

El visor proyecta un haz de encuadre que se debe colocar centrado sobre el código de barras, pero se puede colocar en cualquier dirección para obtener un buen escaneo.

Mantenga el escáner encima del código de barras, pulse el botón y centre el haz de encuadre sobre el código de barras.





El haz de encuadre reduce o aumenta de tamaño cuanto más se aproxima o se aleja, respectivamente, del código. Acerque el escáner a los códigos de barras de menor tamaño y aléjelo de los más grandes para obtener una lectura correcta.

Si el código de barras es muy reflectante (por ejemplo, si está laminado), deberá inclinar el escáner en un ángulo que permita su lectura.

Nota: El escáner emite un sonido mientras establece la conexión a la computadora anfitriona (host): Tres tonos cortos indican un error en la conexión, un tono corto indica que la conexión ha sido exitosa.

# Configuración predeterminada estándar del producto

Escanee el siguiente código de barras para restablecer la configuración predeterminada estándar del escáner.



estándar del producto

Nota: Los códigos PDF y 2D solo pueden ser leídos con el modelo Voyager 1602g2D y no con el modelo 1602g1D.

### *Uso del escáner con dispositivos Bluetooth*

El escáner puede ser utilizado con un punto de acceso Honeywell (AP01-XXXBT) o bien con otros dispositivos Bluetooth. Estos dispositivos incluyen computadoras personales, portátiles, tabletas y dispositivos de Apple<sup>®</sup>. 1. Escanee el siguiente código de barras **Bluetooth HID Keyboard Connect** (Conectar teclado Bluetooth HID).



Bluetooth HID Keyboard Connect

- Configure su computadora personal, portátil, tableta o dispositivo Apple<sup>®</sup> para que busque otros dispositivos Bluetooth. (Consulte las instrucciones de sincronización en la guía de usuario de su dispositivo).
- 3. Una vez que su computadora personal, portátil, tableta o dispositivo Apple® haya detectado el escáner, seleccione el nombre Voyager 1602g en la lista. Algunos dispositivos se conectarán automáticamente con el escáner, en este caso se mostrará un mensaje de sincronizacion correcta.
- 4. Si su computadora personal, portátil o tableta no consigue conectarse automáticamente con el escáner, se mostrará un número PIN. Antes de que transcurran 60 segundos, deberá escanear el siguiente código PIN Bluetooth. A continuación escanee el/los código(s) de barras numéricos para el PIN del Tabla de programación y, finalmente, escanee el código de barras Guardar.



### Desconéctese del host y conéctese a un punto de acceso

Si su escáner ha estado conectado directamente a un iPad, smartphone o computadora portátil, debe desconectarlo para poder comunicarse con un punto de acceso. Escanee el código de barras **Bluetooth HID Keyboard Disconnect (Desconectar**  teclado Bluetooth HID) para desvincular el escáner del equipo anfitrión al que está conectado actualmente. Escanee el código de barras de conexión en el punto de acceso para vincular el escáner.



Bluetooth HID Keyboard Disconnect

### Teclado para un país específico

La distribución predeterminada del teclado es la de Estados Unidos. Para cambiar esa distribución, escanee el código de teclado para el país correspondiente.



Bélgica















Noruega



España



Estados Unidos (Predeterminado)

De forma predeterminada, se utilizan caracteres de sustitución nacionales para los siguientes caracteres: #\$@[\]^'{I}~ Consulte la tabla de caracteres de sustitución de la ISO 646 en la Guía del usuario para ver los caracteres de sustitución de cada país.

Nota: Para ver una lista completa de los códigos de país, consulte la guía del usuario de su producto en nuestro sitio web, www.honeywellaidc.com.

### Sufijos

Si desea que se incluya un retorno de carro después del código de barras, escanee el código de barras **Agregar sufijo de retorno de carro**. Para agregar una tabulación detrás del código de barras, escanee el código Agregar sufijo de tabulación. De lo contrario, escanee el código de barras **Eliminar sufijo** para eliminar los sufijos.





Agregar sufijo de tabulación



Para configuraciones adicionales con prefijos y sufijos, consulte el manual de usuario del producto en nuestro sitio web, www.honeywellaidc.com.

### Agregar prefijo de ID de código a todas las simbologías

Escanee el siguiente código de barras si desea agregar un prefijo de ID de código a todas las simbologías al mismo tiempo.

Agregar prefijo de ID de código a todas las simbologías (temporal)

Nota: Para ver una lista completa de ID de códigos, consulte la guía del usuario del producto en nuestro sitio web: www.honeywellaidc.com.

### Códigos de barras dañados o de mala calidad

Este ajuste aumenta la capacidad del escáner para leer códigos de barras lineales dañados o impresos de manera defectuosa. Cuando escanee el código **Activar lectura 1D de baja calidad**, mejorará la lectura de códigos de barras de baja calidad, aunque

esto reducirá la velocidad del escáner, que perderá agresividad al leer códigos de barras de buena calidad. Este ajuste no afecta a la lectura de códigos de barras 2D.





Desactivar lectura 1D de baja calidad (Predeterminado)

### Volumen del indicador acústico: lectura correcta

Los códigos de volumen del indicador acústico modifican el volumen del escáner al realizar una lectura correcta.









### Instrucciones sobre el editor de formato de los datos

A continuación se muestran instrucciones resumidas del proceso de introducción de un formato de datos. Para obtener las instrucciones completas, consulte la guía del usuario disponible en nuestro sitio web, www.honeywellaidc.com.

- 1. Escanee el símbolo Ingresar formato de datos.
- 2. Formato principal/alterno: escanee **0** para el formato principal.
- 3. Tipo de terminal: escanee 099 para cualquier tipo de terminal.
- ID de código: escanee 99 para cualquier tipo de código de barras.
- 5. Longitud: escanee **9999** para cualquier longitud de código de barras.
- 6. Comandos del editor: utilice la Tabla de programación que se muestra más adelante.
- 7. Escanee Guardar para guardar las entradas.





Guardar

## 

































### EZConfig-Scanning

Para acceder a funciones adicionales para el escáner, utilice EZConfig-Scanning, una herramienta de software de configuración en línea, disponible desde nuestro sitio web en www.honeywellaidc.com.

### Asistencia técnica

Se puede encontrar información de contacto para soporte técnico, servicio y reparación de productos en www.honeywellaidc.com.

### Garantía limitada

Para obtener información sobre la garantía, visite www.honeywellaidc.com y haga clic en Recursos > Garantía.

### Patentes

Para obtener información sobre la patente, consulte: www.hsmpats.com.

### Documentación para el usuario

Para tener acceso a este documento en otros idiomas y para descargar la Guía de usuario, visite www.honeywellaidc.com.

### Disclaimer

Honeywell International Inc. ("HII") reserves the right to make changes in specifications and other information contained in this document without prior notice, and the reader should in all cases consult HII to determine whether any such changes have been made. The information in this publication does not represent a commitment on the part of HII.

HII shall not be liable for technical or editorial errors or omissions contained herein; nor for incidental or consequential damages resulting from the furnishing, performance, or use of this material. HII disclaims all responsibility for the selection and use of software and/or hardware to achieve intended results.

This document contains proprietary information that is protected by copyright. All rights are reserved. No part of this document may be photocopied, reproduced, or translated into another language without the prior written consent of HII.

Copyright © 2015-2016 Honeywell International Inc. All rights reserved.

Web Address: www.honeywellaidc.com